



INNER WHEEL SCHWEIZ - SUISSE - SVIZZERA LIECHTENSEIN

INTERNATIONAL INNER WHEEL
DISTRICT 199

Governor 2013 - 2014
Beatrice Kraemer-Andreotti

An die Präsidentinnen, Sekretärinnen und Delegierten der Inner Wheel Clubs **Aux présidentes, secrétaires et déléguées des clubs Inner Wheel**

Liebe Präsidentinnen, Sekretärinnen und Delegierte
Chères présidentes, secrétaires et déléguées

Kurz vor Sommerbeginn steht noch die Distriktskonferenz mit Amtsübergabe vor der Tür. Dieser Anlass findet statt: **Samstag, 14. Juni 2014 im RAMADA Hotel La Palma au Lac, Viale Verbano 29, 6602 Locarno-Muralto.**

Mit der Einladung sende ich Euch die folgenden Unterlagen:

- Traktandenliste
- Budget für das Jahr 2014/2015
- Anmeldeformular
- Einzahlungsschein

Der Distriktsvorstand freut sich, wenn er ausser den **Delegierten, für welche die Teilnahme obligatorisch ist**, auch weitere Mitglieder in Locarno begrüßen darf.

Die Delegierten werden gebeten, das Protokoll der Distriktskonferenz vom 21. Oktober 2013 in Bern zur Genehmigung mitzubringen. Dieses Protokoll wurde allen Clubsekretärinnen am 25.11.2013 per E-Mail zugestellt.

Anträge sind schriftlich bis spätestens 25. Mai 2014 an die Distriktssekretärin zu richten.

Bitte sendet mir das Anmeldeformular bis spätestens 1. Juni 2014 (bei mir eintreffend) zurück.

Die Kosten für diesen Anlass betragen CHF 80.— /Person

Wer nur an der Distriktsversammlung und Apéro teilnimmt CHF 35.— /Person

Wer bereits am Freitag in Locarno ist und im Grotto Brogginini dabei sein möchte, meldet sich bitte ebenfalls an. Kosten für diesen Abend Fr. 65.— /Person

Bitte überweist den entsprechenden Betrag bis spätestens 8. Juni 2014 an die Kassierin des IW Club Ticino.

Die Einzahlung gilt als definitive Anmeldung.

Den Vorstandsmitgliedern, die ihr Amt weitergeben, danke ich im Namen des Distrikts herzlich für ihren Einsatz. Denjenigen, die ein neues Amt antreten, wünsche ich alles Gute und viel Freude.

Chères présidentes, secrétaires et déléguées

La Conférence de District avec la Passation des Pouvoirs se déroulera **samedi le 14 juin 2014 au l'Hôtel RAMADA La Palma au Lac, Viale Verbano 29, 6602 Locarno-Muralto**

Vous trouvez sous ce pli :

- l'ordre du jour
- le budget pour 2014/2015
- le formulaire d'inscription
- bulletin de versement

La séance **est obligatoire pour les déléguées** et ouverte à tous les membres.

Le Comité de District serait très heureux si vous pouviez inciter les membres de votre club à participer à cette rencontre à Locarno.

Les Déléguées sont priées d'apporter le procès-verbal de la Conférence de District du 21 octobre 2013 à Berne pour l'approbation. J'ai envoyé ce procès-verbal par courriel le 25 novembre 2012. Les secrétaires ont reçu le procès-verbal.

Les propositions des clubs doivent être envoyées par écrit à la secrétaire de District avant le 25 mai 2014.

Je vous prie de me retourner le formulaire d'inscription jusqu'au 1 juin 2014 (arrivant chez moi) au plus tard.

Les frais pour cet événement s'élèvent à CHF 80.— /personne.

Les frais pour la Conférence de District et l'Apéro uniquement s'élèvent à CHF 35.—/personne

Les personnes qui seront déjà à Locarno vendredi et qui désirent participer à la soirée au Grotto Brogginini sont également priées de s'inscrire. Coût de la soirée CHF 65.00 par personne

Veillez régler le montant correspondant avant le 8 juin 2014 à la Trésorière du Club IW Ticino.

Le paiement fait office d'inscription définitive.

Au nom du Comité de District, je remercie chaleureusement toutes celles qui quittent leur charge, de leur engagement et je souhaite aux nouvelles et à celles qui poursuivent leur tâche beaucoup de succès et de plaisir.

Besten Dank für Eure Mitarbeit und herzliche Grüsse.
Merci pour votre collaboration et meilleures salutations.

Margrith Nigg, Distriktssekretärin / secrétaire de District

BK/mn Mai/mai 2014